

GETTING STARTED

CLOCK

Insert batteries matching the polarity (+ and -).
 Press RESET after each battery change.

for each sensor (2,3).

Insert the batteries, mathcing the polarities (+ and -).

Press RESET after each battery change.

Replace the battery compartment cover.

Press SEPASOR on the main unit to initiate a sensor's

activate or deactivate the alarm: Press ALARM ON / OFF to view set alarm time. Press ALARM ON / OFF to activate / deactivate alarm.

iss down on SNOOZE to silence it for 8 minutes
IPERATURE AND HUMIDITY
lect temperature / humidity points

Slide "C / "F switch.
To toggle between each sensor's readings:
Touch CHANNEL region (middle display section) repeatedly th and hold CHANNEL region to initiate auto toggle of channel readings. nd, touch CHANNEL region.

OPERAZIONI PRELIMINARI
INSTALLAZIONE DELL'UNITÀ PRINCIPALE

1. Inserire le batterie, rispettando la polarità indicata (+ e -).

2. Premere RESET dopo ogni sostituzione di batteria.

Questo prodotto può funzionare con un numero massimo di 3 se contemporaneamente per rilevare la temperaturi ai diversi più. 1. Aprire la copentrar dei vano batterie facendosi accorrere. 25 spostare la inversi dei camalo per adescionare il camale 1. Utilizzare un ci 3. Inserire la batteria, rispettamoli le potantà indicata (+ e -). 3. Inserire la batteria, rispettamoli e potantà indicata (+ e -). 6. Risposizionara la copentra dei vano batteria. 6. Risposizionara la copentra dei vano batteria.

O[KOLUCIO]

Premere SET CLOCK per scoodere alls modalità impostazioni dell'oralogio.
Premere SET CLOCK per scoodere alls modalità impostazioni dell'oralogio.
Supperimento Tenere premuto
4 - per modificare rapidamente i migratazioni.
B. Premere ruzovamente SET CLOCK per salvare e uscire dalla modalità.

impostazioni. L'ordine delle impostazioni è: formato ora 12 / 24 ore, ora, anno, formato calendario (m / g), data.

SVECILA

protestazione della svegila:

Premere SET ALARM per accedere alla modalità impostazioni della svegila.

Premere SET per impostare (tra della svegila: (Suggerimento: Tenere
per per della superimenta videro).

per modificare repictamente videro).

per modificare repictamente la superimenta videro.

impostazioni.
Attivazione e disattivazione della sveglia:

1. Premera ALARM ON / OFF per impostare l'ora della sveglia.

2. Premera ALARM ON / OFF per attivare / disattivare la sveglia.

3. indica che la sveglia è attiva.

Silenziamento della sveglia:

- Premera SNOOZE per silenziaria per 8 minuti.

INSTALLAZIONE DEL SENSORE

SENSOR INSTALLATION
This product can work with up to 3 sensors at any one time to capture temperature

1. Press SET CLOCK to enter clock setting.
2. Press + I - to change the settings. (Tip: Press and hold + I - to rapidly change values).

To set the alarm:

1. Pross SET ALARM to enter alarm setting.

2. Pross +1 - to set the alarm time. (Tip: Press and hold +1 - to rapidly change.)

3. Pross SET ALARM again to confirm and exit setting.

indicates alarm is on.

Projection

A. Max / Min. Temporatars\*

B. Max / Min. Temporatars\*

B. Max / Min. Temporatars\*

B. Max / Min. Temporatars\*

A. Max / Min. Temporatars\*

B. Max / Min. Temp

CLOCK

1. Press DISPLAY, clock / calendar will flash.
2. Touch Clock / Calendar Region (bottom display section) to hide or dis

<ol> <li>Press DISPLAY again to confirm selection.</li> </ol>		
BACKLIGHT		
Press any button or display screen area to activate backlight.		
SPECIFICATIONS		
MAIN UNIT		
TYPE	DESCRIPTION	
LxWxH	96 x 102 x 107 mm (3.8 x 4.0 x4.2in)	
Weight	180g (6.3 oz)	
Temperature/ Humidity range	-5 °C to 50 °C (23 °F to 122 °F) / 20% - 95%	
Signal frequency	433 MHz	
Power	2 x UM-3 (AA) 1.5 V batteries	
SENSOR		
TYPE	DESCRIPTION	
LxWxH	80 x 16 x 80 mm (3.2 x 0.6 x 3.2 in)	
Weight	50g (1.8oz) without batteries	
Temperature/ Humidity range		
Signal frequency	40 m (131 ft) unobstructed	

Do not subject the unit to excessive force, shock, dust, temp humidity.
Do not cover the ventilation holes with any items such as newspape etc.
Do not immerse the unit in water. If you spill liquid over it, dry it in with a soft in-it-free citoth.

TEMPERATURA ED UMIDITÀ
Selezione dell'unità di misura della temperatura/ Umid
Spostare la levetta "C / "F.

Per alternare le rilevazioni di ciascun sensore esterno: Toccure ripetuturiente CHANNEL region (sezione centrale del display) OPPURE: O

ınza delle rilevazioni attuale, minima e massima del s Cancellazione delle rilevazioni: Toccare e tenere premuto Max. / Min. Regi

ALLARME GHIAGGIO

Se la temperatura registrata scende tra i -2°C e i 3°C, l'indicatore LED lampeggile
e smetterà di lampeggilare quando la temperatura sarà uscita da questa fascia.

NASCONDERE / VISUALIZZARE LA SCHERMATA

1. Premere DISPLAY per illuminare il display
2. Toccare (Clock / Calendar Region (sexione inferiore del display) per nascondere o visualizzare la schermata.
3. Premere novamento DISPLAY per confermare fopicione selezionata.

SPECIFICHE TECNICHE

TEMPERATURE ET HUMIDITÉ

2. Approve an #ESET (PIENTIALESE) pries charge chargement de ple.

MENTALLATION DEL M SONDE

Car produl post s'accompagner à but moment de 3 sondes relevant la

D. Durast le couveré de connellatine de part de la contentine de la contention de la contentine de l

Pour alterner entre les relevés de chaque sonde sans fil : Touchez plusieurs fois la zone CHANNEL (section en milieu d'écran). OU

Touchez et maintenez la zone CHANNEL pour aliterner automatiquement et les relevés des différents canaux.

Pour terminer, touchez la zone CHANNEL.

11 indique que les données des sondes sans fil sont affichées mi indique que la température indrévieure est affichée.

Appuyez sur DISPLAY, l'écran s'éclairera.
 Touchez la zone Horloge / Calendrier (section inférieure de l'écran) pour masquer ou afficher l'horloge.
 Appuyez sur DISPLAY, pour confirmer la sélection.

RETRO-ECLAIRAGE
Appuyez sur n'importe quelle touche ou zone de l'écran pour ac

VALUALISM

Appropria SET ALARM pour enter dans les réglages de l'alame.

Appropria ser 1-1 pour modifier l'hours de falame. (Asburs : Appuyez et 1-1 pour modifier l'hours de falame. (Asburs : Appuyez et Appuyez et Appuyez et Appuyez et nouvelle lois ser BET ALARM pour confirmer et sortir des réglages.

Béschier et l'active de l'est et l'est et

HORLOGE
Pour régler Thorloge:
1. Appayez sur SET CLOCK pour entrer dans le mode réglages.
2. Appayez sur + / - pour modifier les réglages. (Adtuce : Appayez sur + / - pour modifier pour four de réglages).

DE ERSTE SCHRITTE

RISTES GERITTE

NSTALLATION DER BASISEINHEIT

Legen Sie die Batterien ein und achten Sie auf die Übereinstimmung der 
Polautitäten (+ und -).

Drücken Sie nach jedem Batteriewechsel auf RESET. INSTALLATION DER SENDEEINHEIT
Dieses Produkt kann jederzeit mit bis zu 3 Sendeeinheit

weses Produkt kann jederzeit mit bis zu 3 Sendeeinheiten betrieben werden, um lessewerte der Temperatur au unterschiedlichen Standorten zu erfassen. Offens Gie de Abeckung des Battenfordersan 1 auszuwählen. Stellen Sie scher, dess Sie für gebe Gendeelnehe einen diegenen Kanal verwenden (z. 3). Sender, dess Sie die pode Gendeelnehe einen diegenen Kanal verwenden (z. 3). Polastitäten (\* und -). Polastitäten (\* und -).

Polantiten (+ und -).
Drücken Sie nach jedem Batteriewechsel auf RESET.
Bringen Sie den Batteriefachdeckel wieder an.
Drücken Sie auf der Bastseinheit auf SENSOR, um eine Suche der

So stellers Sie die Uhr ein:

1. Drücken Sie auf 85°C LOCK, um die Uhreinstellung aufzunden.

2. Drücken Sie auf +1 -, um die Einstellungen zu änderen. (Tipp: Halten Sie +1 - gedrückt, um die Wetter sach zu ändern).

3. Drücken Sie erneut auf SET CLOCK, um die Einstellung zu bestätigen und zu bestiden.

Die Rehenfolge der Einstellungen lautet. 12- / 24-Stundenformat, Uhrzeit, Jahr, Klaienderformat (M 17), Dätung.

Jahr, Kalenderformat (M.17), Datum.

A VARM

So stellen Sie der Alstran ein:

1. Dicklern Sie auf SFT ALARM, um die Alstranientellung aufzurufen.

2. Dicklern Sie auf SFT, ALARM, um die Alstranet einzustellen, (Tipp: Halten Sie + / gedrückt, um die Werfer srach zu aberig.

3. Drücken Sie erneut auf SET ALARM, um die Einstellung zu bestätigen und
zu besnehen.

zu beenden. So aktivieren oder deaktivieren Sie den Alarm:

1. Drücken Sie auf ALARM ON / OFF, um die eingestellte Alarmzeit anzuzeigen.

2. Drücken Sie auf ALARM ON / OFF, um den Alarm zu aktivieren / zu deaktivieren.

2. gibt an, dass der Alarm aktiviert ist.

ES
GUIA DE INICIO
INSTALACIÓN DE LA UNIDAD PRINCIPAL
1. Inserte la pila baciendo coincid la padradad (+/-).
2. Pulsor RESET coda vez que cambie las pilas.

Este producto puede funcionar hasta con 3 sensores al mismo tempo para capitural for registros de temporatura en varios lugarios de sensores.

1. Deslice la lapa del compartimento de las pilas para abririo.

2. Despice e la eslector de canal al canal 1. Asegúrese de usar diferentes canales para cada sensor (2, 3).

3. Inserte las olla habiendo civindir la notaridad indimeda (4 / 1.)

a casa sesso (c. c)-, ullas haciendo coincidir la polaridad indicada (+ / -). ET después de cambiar la pila. rar la tapa del compartimento de las pilas. SOR en la unidad principal para iniciar el rastreo de los sensores.

ara ajustar la alarma:

Pulse SET ALARM jara acceder al modo de configuración de alarma.

Pulse 4 /- para ajustar la hora de la alarma. (Consejo: Mantenga pulsado +
/- para cambien los valores con rapidez).

Pulse SET ALARM de nuevo para confirmar los ajustes realizados y saifr del
modo de configuración.

ra activar o desactivar la alarma:
Pulse ALARM ON / OFF para avir la hora de la alarma.
Pulse ALARM ON / OFF para activar / desactivar la alarma.
Ile indica que la alarma está activada.
ara silenciar a alarma.
Pulse SNOOZE para atlenciar la alarma durante 8 minutos.

So schalten Sie den Alarm stumm:
Drücken Sie auf SNOOZE, um den Alarm 8 Minuten lang stumm zu so

TEMPERATUR UND LUFTFEUCHTIGKEIT So wählen Sie die Temperatureinheit/lufteurhänkeit aus:

So weschsch für zwischen dem Messenson zwischen Treil der Anzeig DERR in zugen Sie wisdent auf der Bereich KARAL (pretteer Teil der Anzeig DERR in zugen Sie wisdent der Sie zu der Anzeig DERR in der Bereich KARAL gedückt, um den autom. Wes Messereit jeder Karaltz zweranissen und der BEREICH KARAL. Um den Vorgang zu beenden, typen Sie auf den BEREICH KARAL. Um den Vorgang zu beenden, typen Sie auf den BEREICH KARAL. Den der Sie der Sie

So löschen Sie die Datensätze: Halten Sie den Bereich Max. / Min. gedrückt.

UHR VERBERGEN / ANZEIGEN

1. Drücken Sie auf DISPLAY, der Bildschrim leuchtet auf.

2. Tippen Sie auf den Bereich Uhr / Kalender (unterer Teil der Anzeige), um Uhr zu verbergen oder anzuzeigen.

3. Drücken Sie ermet auf DISPLAY, um die Auswahl zu bestätigen.

TEMPERATURA Y HUMEDAD

Para alternar entre los registros de cada sensor: Toque el área del CANAL (sección del centro de la pa O bien, nen, ntenga el contacto **en el área del CANAL** para alternar los registros de nera automática.

Para borrar los registros: Mantenga el contacto en el área Max. / Min.

ALERTA DE HELADAS
Si la temperatura registrada está entre los -2°C y los 3°C (29°F a 37°F), el indicador luminoso parpadeará hasta que la temperatura esté fuera de este

Pulse DISPLAY para iluminar la pantalla.
 Toque el área de la Hora / Calendario (sección inferior de la pantalla) para ocultarla o mostrarla.
 Pulse DISPLAY de nuevo para confirmar su elección.

ESPECIFICACIONES | TIPO | DESCRIPCIÓN | Lx Ax H | 96 x 102 x 107 mm | (3,7 x 4,0 x 4,2 pulgadas) | Peso | 180g (6,3 onzas) | Tauchten bes ...

Gest inversification three.

Gest inversification three.

Marken Se soch noted an den interner KorgMarken Se soch noted an den interner KorgMarken Se soch noted an den interner KorgMarken Se soch noted an den interner Secument of the social security 

All metacolon (2 del 10 del se del secolone)

All metacolon (2 del se del secolone)

FRECAUCION

No econoga el princulos a herza estrema, descargas, polvo, flushaciones de No econoga el princulos a herza estrema, descargas, polvo, flushaciones de No cione na composición como opisidos como pendidos, cortinas, el No cione se la confescio de serial del como en parte o laces por electricidos destinas de como un parto oucer por electricidos destinas describas o controlone.

No limite del se similar del como establica discusiva controlone.

No limite del se similar del como establica del como establic

No elimine las pilas gastadas con la basura nomal. Es necesario desenharias separadamento para poder tratalaria.
 Tenga en cuenta que algunas unidades disponen de una cinta de seguridad para la sa jaix. Falteria a foria de compartimento para pilas antes de usario.
 Si habiesa alguna diferencia entre la versión inglesa y las versiones en otios idomas, se aplicara y prevalecerá la versión inglesa.
 Ten de la ficha técnica de este producto y los conteridos de este manual de usuano pueden experimentar cambios an previo aviso.

Do not support with the units internal components. This invalidates the Chiya due has subsets. Do not not seen and of labritimes. On the control of labritimes are considered to the product, clause it is, collected segmentary to require the product of the product, clause it is, collected segmentary to require the product of control program of control program of the regime of the first to deposit concentration, consecution, concentration of the first transport of the first tra

 Umidità
 (20% –95%)

 Frequenza segnale
 433 MHz

 Alimentazione
 2 batterie UM-3 (AA) da 1,5 V

Alcune unità sono dotate di una striscia di sicurezza per le batterie. Rimuovere la striscia dal vano batterie prima del primo utilizzo.
 In caso di discrepanze tra la versione inglese e quelle in altre lingue, si applicherà e prevarrà la versione inglese.

NOTA Le specifiche tecniche del prodotto e il contenuto del manuale per l'utente possono essere modificati senza preavviso.

NOTA Caratteristiche e accessori non disponibili in tutti i paesi. Per ulteriori informazioni, involorari al prociori rivenditore. CARACTERISTIQUES

ARCH ENTRIPOIDAL

ARELL PRINCIPAL

IN 98 x 102 x 107 rm; (3,7 x 4,0 x 4,2 pouces)

180 g (3,5 onces)

 TYPE
 DESCRIPTION

 L x y x x M
 80 x 18 x 80 (3,2 x 0.6 x 3,2 pouces)

 Poids
 50 g (1,8 nones) sams piles

 Page de la températeathumist
 2.0° C a 60° C (4° F à 140° F) (20% - 95%

 Champ de transmission
 30 m (100 pieds) sans obstructors

 Alimentation
 2 piles UMA (AAA) 1,3 V

No pair immigrale la product dans Fasa. Si vicia movemenze da liquide sur Na pair entropir o paginal avec des materiares comundo au baraction. Na pair stralipor fasi commonante internas. Cals invalidates untre garantic. Na pair stralipor fasi commonante internas. Cals invalidates untre garantic magazine. Si commonante internas. Cals invalidates untre garantic magazine. Si commonante internas calculates. Si commonante internas calculates dependente para en internativa del para del de producti. Lorique voca delorare voca delorare

"Stratigue-man" 2 v. III.4 (AAA) a v. V. OSCIBITISMANIALIST)
Seater 16 date Cest Series extrement Genetimentrium; and some Stote.
Seater 16 date Cest Series extrement Genetimentrium; and some Stote.
Sis differe de Bestimmentrium; Sis different de Bestimmentrium; sind stifferent de Bestimmentrium; Sis different de Bestimmentrium; Sis different de Bestimmentrium; Sis different de Bestimmentrium; Sis different Series (Sis Series Series) Sis different Series (Sis Series Series) Sis different Series (Sis Series Series) Sis dien Politicalistic ther das Gestat verantificite, footbeers Sis es sofort mit elemen welchen, fuserheisen Tuch.

"Series Series Series

TECHNISCHE DATEN

z. journaux, rideaux etc. ous renversez du liquide sur ou doux

PRECAUTIONS

Ne pas soumettre le produit à une force excessive, au choc, à la pr aux changements de température ou à l'hamidité.

Ne pas couvri les trous de verdition avec des journaux, rideaux etc Ne pas immerger le produit dans l'eau. Si vous renversez du lig l'apparait, abchez-le immédiatement avec un tissue doux.

gined affic dustoner Service.

ROHS

Countries RTTE Approved Complete

A ITU countries, Sixtening (2)
and Names (2)

ABOUT OREGON SCIENTIFIC

The curr website (www.gregonscientific.com) to learn more Visit our website (<a href="https://www.orsportscientifs.com">https://www.orsportscientifs.com</a>) to learn more about Cregon Scientife products.

If you're in the US and would like to contact your Customer Care department directly, please visit: <a href="https://doi.orsportscientifs.com/sevc/elsurgort.asp">https://doi.orsportscientifs.com/sevc/elsurgort.asp</a> indirectly indirectly please visit: <a href="https://doi.orsportscientifs.com/sevc/elsurgort.asp">https://doi.orsportscientifs.com/sevc/elsurgort.asp</a> indirectly indirect

EU-DECLARATION OF CONFORMITY

Peso Fascia di temperatura/

 LED indicator: Flashes when remote unit transmits a reading.
 Videl mount hole
 Nesser: reset to default setting
 RESET: reset to default setting
 Channel wideh (1-3)
 Channel wideh (1-3) (III) Indicators LED: Impregaga quando
(III) Indicators LED: Impregaga quando
(III) Imprega 

FCC STATEMENT TRUESTATION IN This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following law conditions: (1) This device may not cause harmful interference. Device the following law conditions: (1) This device may not cause harmful interference that may cause understoned operation.

WARNING! Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance outd void the user's authority to operate the

equipment.

NOTE This equipment has been tested and found to comply with the limits for a class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

Lace that the product duty No.

dust No.

dust Namer Importar.

Step Temperature Plus Stock C, 98° Kalser Estate, Plus H, Amery L, Harry Noston, Nordon, Nordon, Nordon No

INFORMAZIONI SU OREGON SCIENTIFIC

Per avere maggiori informazioni sui nuovi prodotti Oregon Scientific visita il nostro
sto internet www.oregonosientific.it. dove potrai trovare tutte le informazioni di

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE con la presente viegon actenino dichiara che questo prodotto (modello: SL.102) è conforme ai requisiti essenziali e alle altre disposizioni pertinenti stabiliti dalla direttiva 1999 / 5 / CE. Una copia firmata e distata della Dichiarazione di Conformità è disponibile, su richiesta, tramite il servizio clienti della Orenno Scientifici.



En cas de différences entre la version en langue anglaise et les versions en langue étrangère, la version en langue anglaise prévaudra et s'appliquera.
 REMARQUE! Les caractéristiques téchniques de ce produit et le contenu de ce annuale pauvent être soumis à modifications sarse prévais.
 REMARQUE! Caractéristiques et accessoires ne seront pas valables pour tous és pays. Pour plus d'information, contacter le détaillant le plus proches

À PROPOS D'OREGON SCIENTIFIC

Si vous êtes aux Etats-Unis, vous pouvez contacter notre support consomr directement : sur le site <a href="https://ius.oregonscientific.com/service/support.asp">https://ius.oregonscientific.com/service/support.asp</a> Pour des renseignements internationaux, rendez vous sur le site: https:// us.oregonscientific.com/about/international.asp

EUROPE - DECLARATION DE CONFORMITE (modèle: SL102) est conforme aux exigences essentieles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999 / 5 / CE. Une copie signée et datée de la déclaration de conformité est disponible sur demande auprès de notre Service Clint.

C Countries HTTE Approval Correlated

Verbrauchte Batterien gehören nicht in den Hausmill. Bilte geben Sie sie bei 
Bitte Sachten Sie, dass manche Geräte mit einen 
Bitte Sachten Sie, dass manche Geräte mit einen 
Bitte Sachten Sie, dass manche Geräte mit einen 
Bitte Sachten Sie, dass manche Geräten 
mitzen Sie den Streiben aus eine Batteriekerholten der 
mitzen Sie den Streiben aus eine Batteriekerholten 
mitzen Sie den Streiben aus eine Batteriekerholten 
mitzen son und der Verzinsen nahmen Sprachen geben, ist die englichen Verzinsen 
anzuwenden und maßgebend, mit den gehant, ist der englichen 
Verzinsen streiben und der bei desse Produkt und der Inhalt der 
deutungsankellag Normen nehm Beständnichtigen gesiderte versicht. 

WIRKEET [Eigenschaften und Zuebeh nicht in den Linden verfügbar. Weitzer 
Kommanne nahmen Sie von Intern Erschafteder von Ct.

Besuchen Sie unsere Website <u>waw.oregonscientific.de</u> und erfahren Sie mehr über unsere Oregon Scientific-Produkte. Auf der Website finden Sie auch Informationen, wie Sie im Bedarfsfall unseren Kundendienst erreichen und Daten herunterladen können.

nationale Anfragen besuchen Sie bitte unsere Website: <a href="https://diseases.org/about/international.asp">https://diseases.org/about/international.asp</a>.

EUKONFORMITÄTSERKLÄRUNG
Hermt erklärt Oragen Scientife, dass die Snap-Thermoneler (Model: 8.1.02)
mit den gundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Vorschriften GeRichtlinie 1999 / 5 / EG übersinstimmt. Eine Kopie der unterzichrebenen und mit
Oragen Stelltife Kniedredenst. Sing winden Ste auf Anfrage des ursenten.



NOTA No todas las funciones y accesorios estarán disponibles en todos los países. Sirvase ponerse en contacto con su distribuidor local si desea más información.

SOBRE OREGON SCIENTIFIC

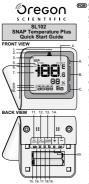
Visite nuestra página web (<u>www.oregonscientific.com</u>) para conocer

Si está en EE.UU y quiere contactar directamente con nuestro Departamento de Atención al Cliente, por favor visite <a href="https://us.oregonscientific.com/service/guegot/are.">https://us.oregonscientific.com/service/guegot/are.</a>

Si está en España y quiere contactar directamente con nuestro Depar Atención al Cliente, por favor visite <u>www.orgonacientific.es</u>

EU - DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD Por medio de la presente Oregon Scientific declara que el Termómetro (models \$1.102) cumple con los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposicione aplicables o exigibles de la Directiva 1999 / 5 / CE. Tiene a su disposició una copia firmada y selfade de la Declaración de Conformidad, soticitela i Departamento de Atención el Cliente de Oregon Scientific.





PARA COMEÇAR

INSTALLAÇÃO DA UNIDADE PRINCIPAL

INSTALLAÇÃO DA UNIDADE PRINCIPAL

Instra a than cobervando as polaridades ( # /s).

2. Pressione RESET apos cada troca de pilha.

TALAÇÃO DO SENSOR

Este produto pode funcionar com até 3 sensores, em simultâneo, para recolher leituras de temperatura em vários locais.

1. Desilza a tampa do compartimento de pilha para abrir.

2. Desilza e total do canal para selecionar canal 1. Certifique-se de usar um canal differente para cada sensor (2. 3).

canas interente para caca sensor (2, 3).
Insira as pilhas observando as polaridades (+ / -).
Pressione RESET após cada troca de pilha.
Recoloque a tampa do compartimento de pilha.
Pressione SENSOR na unidade principal para iniciar a busca do sensor.

tar o relógio: one SET CLOCK para iniciar o ajuste do relógio. one +/= para alterar o ajuste. (Dica: Pressione e mantenha pre + / - para alterar rapidamente os valores).

Pressione SET CLOCK novamente para confirmar o ajuste e sair.

A ordem do ajuste é: formato 12 / 24 h, hora, ano, formato do calendário (m / d), data.

MONTO alarme:

Supra SET ALARM para iniciar o ajusto do alarme.

Sissione SET ALARM para iniciar o ajusto do alarme. (Dica: Pressione e mantenha sissione 4 - para ajustar a hora do alarme. (Dica: Pressione e mantenha sissionado 4 - para alterar rapjúsemento os valores), essionado 4 - para alterar rapjúsemento sivalores), essionado 4 - para alterar rapjúsemento sivalores).

Para ativar ou desativar o alarme:

1. Pressione ALARM ON / OFF para verificar a hora do alarme.

2. Pressione ALARM ON / OFF para divar / desativar o alarme.

O icone O indica que o alarme está ativado.

Pressione SNOZE para silenciar o alarme por 8 minutos.

NL
STARTEN
HET APPARAAT INSTELLEN

1. Plaats batterjen volgens de polaritet (+ on -).
2. Druk op RESET nadat u de batterjen vervangen hebt.

Directoristic CALISSIN
Directorist and real sensorous togelikertijd worken om gegevens te verzamden
Directorist and real sensorous tegelikertijd worken om gegevens te verzamden
1. Schrift file bassenjok open.
2. Schrift file bassenjok objectoristic med producent file bit open.
3. Folke i de Statistic producent file bit open.
4. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. Folke i de Statistic producent file bit open.
5. F

KLOK
Om de Mok in te stellen:

1. Druk op SET CLOK om de tijdinstelling te openen.

2. Druk op +1 - om de waarde te wijzigen. (Tip: Houd +1 - ingedrukt om waardes

sneller te wijzigen.)
Druk nogmaals op SET CLOCK om op te slaan en af te sluiten.
De volgorde van instellingen is: 12 / 24-uurs formaat, tijd, jaar, datumformaat
(m/dt. datum).

wekker instellen:
Druk op SET ALARM om de wekkerinstelling te openen.
Druk op +1- om de weklijd in te stellen. (Tip: Houd +1 - lingedrukt om wisneller te wijzigen.)
Druk nogmaals op SET ALARM om te bevestigen en af te slutten.

SWE
ATT KOMMA IGANG
INSTALLATION AV HUVUDENHET
1. So till alt batteriera satts in med rätt polaritet (+/-).
2. Tryck REST ertner varje batterityte.

INSTALLATION AV SENSOR
INSTALLATION AV SENSOR

KLOCKA

Att stills Mockan:

1. Tryck SET CLOCK for alt valjs Mockinstallining.

2. Tryck # I for alt andra installiningar. (Tips: Tryck con håll inne + I - för att andra viderbar snabbt).

3. Tryck SET CLOCK for at bekaltn och avulda.

Constitution för installiningarna är. 1/204 tim format, lid, år, datumformat (mid).

Caldium, mid.

Ast stalls alarmed:

1. Tryck SET ALARM for att gå til alarmlaget.

2. Tryck - i for att stallsa alarmladen. (Tips: Tryck och håll inne + i - for att ändra 

3. Tryck - i for att stallsa alarmladen. (Tips: Tryck och håll inne + i - for att ändra 

3. Tryck SET ALARM gin for for att bischladen horsvistus. 
För att aktivera i avativera alarmed. 

1. Tryck ALARM (OFF for att so attalled alarmlad. 

1. Tryck ALARM (OFF for att so attalled alarmlad. 

1. Tryck ALARM (OFF for attalled alarmlad. 

1. Tryck ALARM (OFF

聚中 開始操作 安與主機體

att tysta alarmet: Tryck SNOOZE för att stänga av alarmet i 8 n

Activeren of deactiveren van de wekker:

1. Druk op ALARM ON I/OFF om de wektig te bekijken.

2. Druk op ALARM ON I/OFF om de wekker in / uit te schakelen

G goeft aan dat de wekker is ingeschakeld.

De wekker stoppen:

- Druk op SNOOZE om de wekker 8 minuten uit te schakelen

Stall kanalomkopplaren på kanal 1. Var noga med att v varje sensor (£3) sätts in med rätt polaritet (+ och -). Tryck RESET efter varje batterbyte. Stäng batterfuckan. Tryck SENSOR på huvudenheten (\*- v.\*)

TEMPERATURA

Para selecionar a unidade de temperatura:
Desize a tecia °C / °F.

Para alternar as leituras de cada sensor: Toque repetidamente na região CHANNEL (CANAL), situada no meio do display, OU Toque profongarámente na região CHANNEL (CANAL)

OU
Toque prolongadamente na região CHANNEL (CANAL) para iniciar a alternância automática das felturas dos canais.
Para concluir, loque na região CHANNEL (CANAL).
\$1 indica o sansor remoto cujos dados estão sendo exibidos in indica que a inemporatura interior está sendo exibido.

Para alternar os registros atual, mínimo e máximo para o sensor selecionado:
Toque repetidamente na registo Max. / Min. (Temperatura Máx. / Min.), situada na parte superior do display.

Para excluir os registros:
Toque proingadamente na regido Max. / Min. (Temperatura Máx. / Min.).

[ALERTA DE GELO
Caso a temperatura registrada esteja situada entre -2°C e 3°C (29°F e 3°FP, o Indicador LED piscará. Quando a temperatura estiver fora dessa falixa, o indicador LED desarda de piscara.

OCULTAR / EXIBIR RELOGIO

1. Pressione DISPLAY e a refu se a condexà.

2. Toque na regiono Clock / Calendar (Relogio / Calendario), situada na parte inferior do display, para coulta-la ou exib-la.

3. Pressione DIPAY no roumente lo pan confirmer a selecção.

| UNIDADE PRINCIPAL | TIPO | DESCRIÇÃO | Cx L x A | 96 x 102 x 107mm (3.7 x 4.0 x 4.2 polegadas) | Peso | 180g (6.3 onças) |

LUZ DE FUNDO

| Comparison | Com



NOTA Recursos e acessórios não estão disponíveis para todos os paíse Para obter mais informações, entre em contato com o seu distribuidor local.

## SOBRE A OREGON SCIENTIFIC Visite nosso site (www.oregonscientific.com.br) para saber mais sobre os podulos Cronos Scientific.

Caso você necessite de mais informações ou tenha dúvidas, entre em contato com o nosso Serviço de Atendimento ao Consumidor através do telefone (11) 3523-1934 ou e-mail sergiforenomico-profific com br

### CE - DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE

Oregon Scientific declara que este(a) Termémetro Snap (modelo: St.102) está conforme com os requisitos essenciais e outras provisões da Diretiz 1999 / 5 / CE. Uma cópia assinada e datada da Declaração de Conformidade está disponível para requisições através do nosso SAC.

OVER OREGON SCIENTIFIC

Bezoek orze website (<u>ktww.oreoprosicorific.com</u>) om meer te weten over uw nicuwe product en andere Oregon Stientific producten zoals digitale fortocosateline, geomethield-se inflassituturitien on weststations. Op deze website vindit is tevent de informatie over onze klantendienst, voor het geval u ora westat te conflicten.

sčík vár hemsida (<u>www.oregonspiertific.se</u>) főr att se mer av vára produkte som digitalismenor, MP3 spelare; projektionsklockor; hálsoprodukter derstationer, DECT-telefoner och konferenskeldense. Hemsidian innehálie ssá information főr vára kunder i de fall ni behöver ta kontakt med oss elle

EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE står i överensstämmelse med de väsentliga egenskapskrav och övriga relevanta bestämmelser som framgår av direktiv 1999 / 5 / EG. En signerad kopia av "DECLARATION DE CONFORMITY" kan erhållas vid hänvändelse till OREGON SCIENTIFIC servicenente-

EU - CONFORMITEITS VERKLARING



X CE & RHS

CE PO RoHS

# 

Voeding	2 x UM-3 (AA) 1,5V batterijen
SENSOR	
TYPE	BESCHRIJVING
LxBxH	80 x 16 x 80 (3,2 x 0,6 x 3,2 in)
Gewicht	1,8 oz (50g) zonder batterijen
Temperatuurbereik	-20°C tot 60°C (-4°F tot 140°F)
Zendbereik	40 m (131 ft) zonder obstakels
Voeding	2 x UM-4 (AAA) 1.5V batterijen

WARASCHUWNEEN

Sie hat desporant ein blood aan einterne klappen, schokken, str.f. kemperatuur

Dak de verstellingsten meil dim kranten, gerüljene eit.
Dak de verstellingsten meil dim kranten, gerüljene eit.
Dak de verstellingsten meil dim kranten, gerüljene eit.
Denge helt producet on derein waster kan de seure over bet apparaal monst,
Rening het apparaal nein meil krassende of bijanden metzende.
Rening het apparaal nein meil krassende of bijanden metzende helmidoden.
Den de de seure de seure

SENSOR	
TYP	BESKRIVNING
LxBxH	80 x 16 x 80 (3,2 x 0,6 x 3,2 tum)
Vikt	50g utan batteri
Temperaturområde	-20°C till 60°C (-4°F till 140°F)
Overföringsavstånd	40 m fri sikt
Drift	2 x UM-4 (AAA) 1.5V batterier

## FÖRSIKTIGHETSÄTGÄRDER - Utsätt inte apparaten för kraftigt väld, stötar, damm, extrema temperaturer

FOREINITIONIESANCANDER

Libitati en appendier for heiligt viell, soften, deriven, extreme temperaturer

Tack in for verdistonablen. Finalize dig on att indigenate format isomor

Tack in for verdistonablen. Finalize dig on att indigenate format isomor

Tack in for verdistonablen. Finalize dig on att indigenate formati

somother in the control of the

anvandarmanuaien kan komma att andras utan vidare upprysning.	
NOTERING Egenskaper och tillbehör kan skilja mellan olika länder. Finformation, kontakta ditt lokala inköpsställe.	ör mer

種類	銀網
長×寬×高	80×16×80毫米 (3.2×0.6×3.2 吋)
里里	50元 (1.8安士)不含電池
巡疫/基度範圍	-20°C 至 60°C (-4°F 至 140°F) / 20%~95%
傳送範圍	無干援時為30米(100呎)
雷河	2枚UM-4 (AAA) 1.5 V 電池

Faixa de transmissão	30 m (100 pés) sem obstrução
Alimentação	2 pilhas UM-4 (AAA) de 1,5 V
PRECAUÇÕES	
	a forças excessivas, impactos, poeiras, oscilações o
temperatura ou umidad	
<ul> <li>Não obstrua as abertura</li> </ul>	as de ventilação com itens como jornais, cortinas, eti
<ul> <li>Mão morquibo a unid</li> </ul>	ado na ácula. Se recolocar líquido nela ceque-

Não debria sa aberturas de verificipão com limit como jornals, cortinas, del June megulha a cultura de la place de la registra (superior liquido nicia, sequina Não limpe a unidade com matérial abressivo su comosio. Não limpe a unidade com matérial abressivo su comosio. Não limpe a unidade com matérial abressivo su comosio. Não altera e composite estimante de la compositio de la compositio

TEMPERATUUR	Signaalfrequentie	433 MHz
De temperatuureenheid kiezen: Gebruik °C / °F-schakelaar.	Voeding	2 x UM-3 (AA) 1,5V batter
Om te schakelen tussen de gegevens van de diverse sensoren:	SENSOR	
Tik herhaaldelijk op het KANAAL-vak (middelste schermvak)	TYPE	BESCHRIJVING
OF	LxBxH	80 x 16 x 80 (3,
Blif het KANAAL-vak aanraken om de kanaalgegevens automatisch te	Gewicht	1,8 oz (50g) zonder bat
schakelen.	Temperatuurbereik	-20°C tot 60°C (-4
Om automatisch schakelen te stoppen, tikt u op het KANAAL-valk.	Zendbereik	40 m (131 ft) zonder ob
SH geeft aan van welke buitensensor gegevens worden weergegeven IN geeft aan dat de binnentemperatuur wordt weergegeven	Voeding	2 x UM-4 (AAA) 1.5V ba

Om de gegevens te wissen: Bijf het Max. / Min.-vak aanraken.

VORSTWAARSCHUWING

Als de temperatuur tussen -2°C en 3°C (29°F en 37°F) komt, knippert de indica
LED. Het knipperen stopt zodra de temperatuur weer buiten deze zone gaat.

KLOK VERBERGEN / WEERGEVEN

1. Druk op DSPLAY. De schemmerlichting paat aan.
2. Tik op het Tijd / datum-vak (onderste schemmak) om te verbergen of weer te geven.
3. Tik nogmanis op het Tijd / datum-vak om de selectie te bevestigen.

SCHERMVERLICHTING

APPARAAT	
TYPE	BESCHRIJVING
L x B x H	96 x 102 x 107mm (3,7x 4,0 x 4,2 in)
Gewicht	180g (4,2 oz)
Temperatuurbereik	-5°C tot 50°C (23°F tot 122°F)

ELLER
Tyck och häll me KAMAL området for at nitera utovisting av kanslema. För at avsta synches var av

För att växla mellan aktuellt, minimum och maximum värde för aktuell sensor: Tryck på Max. / Min området (översta displayområdet) upprepade gånger Att nollställa värden: Tryck och håll på Max. / Min. området.

FROSTVARNING
Om temperaturen faller till mellan -2°C och 3°C (29°F till 37°F), kommer LEDindikatorn att blinka och slutar blinka när temperaturen är utanför detta område. GÖM / VISA KLOCKAN Tryck DISPLAY, displayen tänds upp.
 Tryck Riock / Datum området (nedre displayområdet) för att gömma eller visa.
 Tryck DISPLAY igen för att bekräfta valet.

BAKGRUNDSBELYSNING
Tryck valfri knapp eller displayområde för att tånda bakgrundsbelysning

SPECIFIKATIONER
LHUVUDENHET

YP	BESKRIVNING
xBxH	96 x 102 x 107mm (3,7 x 4,0 x 4,2 tum)
likt	180g
emperaturområde	-5°C till 50°C (23°F till 122°F)
ändningsfrekvens	433 MHz
rift	2 x UM-3 (AA) 1.5V batterier

数攝取温度單位: 对動°C /°F切换鈕。

以 L. 配合兩極方向 (+ 和 -)插入電池・ 2. 每次更換電池後・請投重競投鈕・ 切換每偏躯應器的讀數: 重複發網頻適區(顯示的中間) 或 輕期並按住**頻道區**、散動自動切換頻道調數。 故停止,碰頻**頻道區。** 全<sup>1</sup> 表示正在顯示的是哪個透控板應器的數據 IN 表示已顯示室內溫度。 在選取的感應器中切換日前、最低和最高温度記錄: 重複弱網(顯示高上方的)最高/最低區域。 **欲清除記錄:** 輕期並按住最高/最係區域·

自計 政治定時報: 1. 放空時報:格人所信仰尼· 1. 放空時報:在人所信仰尼· 1. 放空時報: 1. 成立 一 1. 成立 一

放散動 / 開閉隔線的散動: 1. 投隔線開放 / 開閉 - 核視設定的隔線時間。 2. 投隔線開散 / 開閉 - 以散動 / 開閉隔線的散動

初版· 可開閉開鐘聲買8万鐘。	土物箱
	種類
	長×萬×高
	温度/温度範圍
	原質頻平
	電源
	溫度
	选择温度单位:

<ol> <li>授极性方向(+和-)装入电池。</li> </ol>
<ol> <li>每次更換电池后、请按重置按钮。</li> </ol>
ATTACK AND REPORT
安装传感器
本产品最多可同时使用3个传感器·以获取不同位置的温度读数。
1. 滑开电池仓盖。
<ol> <li>滑动通道切換开关·选择通道1。确保各传纸器使用不同的通道(2·3)。</li> </ol>
<ol> <li>按极性方向 (+ 和 -) 張入电池・</li> </ol>
4. 每次更換电池后·请按重置按钮。
5. 装回电池仓盖。
<ol> <li>按主机上的传感器・自动传感器搜索。</li> </ol>

	定时钟:
1.	投设定时钟·进入时钟设定。
	按 + / - · 变更设定。(提示: 按住+ / - · 可快速变更数值)。
3.	再次按 <b>设定时钟</b> · 确认并提出设定 ·
	设定的顺序如下:12/24小时格式、时间、年份、万年曆格式(月/日)、日期。

開钟
设定限钟:
1. 投資定開钟·进入問钟设定。
<ol> <li>2. 按+/-、设定原钟时间。(提示: 按住+/-、可快速变更数值)。</li> </ol>
3. 再次按 <b>设定用钟</b> ·硝认并提出设定。
<b>启用 / 停用损钟</b> :
<ol> <li>按例钟开启/关闭·查看设定的网钟时间。</li> </ol>
<ol> <li>按用钟开具/美國·具用/停用用钟。</li> </ol>
表示附钟已开启・

<b>亚</b> 類	說明
5× m̃ × m̃	96×102×107毫米 (3.7×40×4.2 时)
E E	180元 (6.3安士)
医度/高度範圍	-5°C 至 50°C (23°F 至 122°F)/ 20%~95%
<b>元號類本</b>	433 MHz
電源	2枚UM-3 (AA) 1.5 V 電池

結冰警告 若記錄的溫度降至 -2°C至3°C (29°F至37°F)之間 - LED 指示將閃爍 - 並在溫度落 於什么關係為條件思慮。 

选择温度单位: 滑动℃/*F切換开关。
切換各传感器的读数:
反复按攝道区(显示屏中间)
虹
按住 <b>請辦区</b> 、自动切換請辦談歌。
如南停止・投 <b>通道区・</b>
SH 表示显示的是该远端传统器的数据
IN 表示显示的是室内温度。

遊光報 按住任何按鈕或顯示畫賣高·以啟動商光和

结冰蛋告 看记录的温度位于 -2°C至3°C (29°F至37°F)之间 - LED 指示器将内标 - 温度超出 此范围时停止闪烁 -

施士/展示的中 1. 接壁系・屏幕売起・ 2. 接替・月田区(墨元屏下部)・隐藏或墨示的中 3. 再接一次墨示・跨认选择・

清除记录: 均件最高/最低区

岗光灯	THE PERSON AT			
按任何按钮或显示屏区 · 可启用跨光灯 ·				
规格				
主机				
項目	说明			
长×宽×高	96×102×107毫米 (3.7×4.0×4.2 英寸)			
至至	180元 (6.3億士)			
温度/湿度范围	-5°C 至 50°C (23°F 至 122°F) / 20%~95%			
信号频率	433 MHz			
世頭	2期UM-3 (AA) 1.5 V 电池			

传感器				
长×宽×高	80×16×80毫米 (3.2×0.6×3.2 英寸)			
重量	50売 (1.8盎士)不含电池			
温度/湿度范围	-20°C 至 60°C (-4°F 至 140°F) / 20%~95%			
传输范围	40米(131英尺) - 无据指时			
中源	2期UM-4 (AAA) 1.5 V 中池			